



香港太古城英皇道 1111 號 13 樓

電話 Tel: 13/F, 1111 King's Road, Taikoo Shing, Hong Kong 傳真 Fax:

# 保單更改申請表 - 一般 Application for Policy Change - General

「中銀集團人壽保險有限公司」以下簡稱:「本公司」或「貴司」

BOC Group Life Assurance Company Limited referred to hereinafter as "the Company"

保險中	介人姓	名	分行及員工/專屬代理編號	聯絡電話				
Name	of Insura	ance Intermediary	Branch Code & Staff No./Agent Code	Contact Tel No.				
(1) 請 (2) 請 (3) 保 (4) 保 (5) 如	於適用原 單權益/ 單權益/ 保單權益	真寫。Please complete in BLOCK LETTER 處加「✔」。Please tick 「✔」where appro 人必須在此表格內任何更改或修改的地方 人請於簽署日期三十日內遞交申請表至本		ys.				
保單編 Policy	號 Number		保單權益人姓名 Name of the Policy Owner	受保人姓名 Name of the Insured				
			聯絡電話 Contact Tel No					
更改	保費總	数款方式/繳付辦法 Change of	Premium Payment Mode / Method (不適用於直銷	產品 Not applicable to Direct Marketing Products)				
	1.	更改保費繳款方式 Change of Premium Payment Mod	須為上述保單可接受之缴款方式 Requested payment mode must be applicable to t	he above policy				
		□ 每年 □ Annually	每半年	每月     月繳保費必須以自動轉賬支付 Monthly     Monthly mode must be paid by Autopay				
	2.	更改保 <b>費</b> 繳付辦法 Change of Premium Payment Met	須為上述保單可接受之繳付辦法 Requested payment method must be applicable to	o the above policy				
		□ 賬單繳付 Direct Billing 如已登記使用電子保單結單/通知書服務,保單權益人將不會收到紙本賬單。相關賬單將上載至中銀人壽電子服務平台,屆時保單權益人將收到通知, 便可登入中銀人壽電子服務平台www.boclifeonline.com 查閱及下載有關文件。 If e-Statement / e-Correspondence Service has been registered, policy owner will not receive the bill in paper format. When the bill is available on BOC Life eService platform, policy owner will receive a notification and can login BOC Life eService platform www.boclifeonline.com to view and download the document.						
	自動轉脹 Autopay 須附上3個月保費及本公司代保險業監管局按相關規定收取的徵費及填寫第四或五頁的直接付款授權書 Please submit 3 months' premium with levy to be collected by our Company on behalf of the Insurance Authority) according to the relevant requirements, and complete the Direct Debit Authorization on P.4 or P.5							
		<b>万式 Change of Option</b> 須為上 產品 Not applicable to Direct Marketing Pro	述保單可接受之運用方式 Requested option must be applicable to ducts)	the above policy				
	3.	更改紅利/每月紅利運用方式 Char	nge of Dividend/Monthly Dividend Option					
		□ 支取現金 □ 積存生 Cash Payment Accumu	急    抵付保費    Ilation with Interest    Premium Reduction	□ 增購繳清保險 Paid-up Additions				
	4.	更改保證現金支付方式 Change of	Guaranteed Cash Payment Option					
		□ 支取現金 Cash Payment	□ 積存生息 □ 抵付保費 Accumulation with Interest Premium Reduce	ction				
	5.	更改每月入息/每月保證年金入息方式 Change of Monthly Income /Guaranteed Monthly Annuity Income Option						
		□ 支取現金 Cash Payment	□ 積存生息 Accumulation with Interest					
	6.	更改期滿金指示 Change of Matur	ity Option					
	7.	<b>重發款項</b> (請說明 Please <b>Reissue Payment</b>	specify)					
以上第 3 至第 7 項如選擇支取現金,請提供 <b>銀行轉賬或「轉數快」</b> 付款指示 Please provide <b>bank transfer or Faster Payment System ("FPS")</b> instruction for receiving payment(s) of the above items 3 to 7: <b>請注意 Please note:</b> (1) 銀行戶口必須為保單權益人單獨持有之中國銀行(香港) / 南洋商業銀行 / 集友銀行 / LIVI銀行 (只適用於透過LIVI銀行購買之保單) 戶口。The account must be a BOCHK /								
	NCB/CYB/LIVI Bank (Only applicable to policy purchased via LIVI Bank) account solely owned by the Policy Owner.  (2) 此轉賬銀行戶口 / 轉數快」將用作發放上述申請及上述保單日後所有保單給付金額(包括但不限於紅利、保證現金支付、保單貸款、各類退款,及可領保單期滿金額等,惟身故賠償除外)。 Payment for the above application and all future policy proceeds (including but not limited to Dividend, Guaranteed Cash Payment, Policy Loan, any kinds of payment refund, policy maturity payment and etc, except death benefit) of the above policy will be released via this bank account / FPS.  (3) 如無明確轉賬指示,以上款項會按本公司的現有記錄(如有)發放 / 以支票發出,港元、美元及人民幣保單的款項將以保單貨幣支票發出;澳元、加元、歐羅、英鎊及新加坡元保單的款項則以港元支票發出,等值之港元金額將會以發出支票時本公司的貨幣匯率計算。If no transfer instruction is given, payment for above payments will be made according to the current payment instruction (if any) registered with the Company / by cheque, payment for polices in HKD, USD and CNY will be made by cheque in policy currency; payment for policies in AUD, CAD, EUR, GBP and SGD will be made by cheque in HKD, and the equivalent amount in HKD will be calculated based on the currency exchange rate quoted by the Company at the time the cheque is issued.							

2160 8800

2866 0785

PADF001 (0925)

(4) 如未能成功轉賬/銀行戶口/「轉數快」並非保單權益人單獨持有的賬戶/銀行戶口/「轉數快」資料不全/有錯漏,港元、美元及人民幣保單的款項將以保單貨幣支票發出; 澳元、加元、歐羅、英鎊及新加坡元保單的款項則以港元支票發出,等值之港元金額將會以發出支票時本公司的貨幣匯率計算。For unsuccessful transaction / the bank account/ FPS is not solely owned by the policy owner / account / FPS detail is incomplete / incorrect, payment for polices in HKD, USD and CNY will be made by cheque in policy currency; payment for policies in AUD, CAD, EUR, GBP and SGD will be made by cheque in HKD, and the equivalent amount in HKD will be calculated based on the currency exchange rate quoted by the Company at the time the cheque is issued.									
註 Remarks: 1) 如保單已作抵押性轉讓,所有款項將以支票付予承護人。 If the policy has been collaterally assigned, all of the payments will be made to the assignee by cheque.  2) 以上第 3 或 4 項如選擇抵付保費而本公司未曾接獲有關另行繳交徵費及1或費用的申請,本公司將按照該模式,一併收取保費及應收徵費及1或費用(如有)。 If Premium Reduction is selected for items 3 or 4 and our Company has not received any application to pay the levy and/or charges by other methods, premium together with the levy and/or charges(if any) will be settled by such payment option.									
	1. □ 銀行轉賬 Bank Transfer								
		Α.	貨幣 Currency			於美元保單 Only a		D policy)	□ 人 民 幣 CNY (只適用於人民幣保單 Only applicable to CNY policy)
	戶口號碼	馬 Account No	•				持有人姓名 Ac	count Holo	der Name
	B. 其他保單貨幣 Other Policy currency								
									older Name
	*戶口必	須為保單權益)	人單獨持有之中國針	行(香港)戸口・The	e account mu	ist be a BOCHK ac	ecount solely ow	vned by the	Policy Owner.
	. —								
	2. $\square$		ster Payment System	, ,					
		貨幣C	urrency □ ¾	差元 HKD	□人民幣	将 CNY (只適用於	·人民幣保單 Oı	nly applicab	ele to CNY policy)
		□ 流動電話號	碼 Mobile Number						
		□ 電郵地址 E	mail Address						
		□ 轉數快號碼	EDC ID						
	*請提信	供其中一個已登	· 記「轉數快」的流動	電話號碼、電郵地址	、轉數快號碼	馬,否則款項將以保5	單貨幣支票發出	· Please prov	vide either the FPS ID, mobile number, email address registered for
	FPS o	only; otherwise pa	ayment in policy curre 」的預設收款賬戶。	ncy will be made by ch	neque.				
	*經「庫	轉數快」之付款		元或人民幣1,000,000	<ul><li>如交易金額</li></ul>	毎超出上限,款項將より			ayout through FPS, the maximum payment amount per
									maximum transaction limit of your FPS in advance.
	8.	存入已發出之保單給付金額於保單賬戶 Redeposit of issued policy proceed to policy account (請說明 Please specify)							
	9.	<b>行使不能作</b> Exercise No 如需退保,請	・ <b>廢的選擇</b> on-forfeiture Op 填寫提款申請表 Plea	<b>tion</b> se complete Applicatio	on For Payment	減額繳清保險 Reduced Paid-u t for policy surrender	p Insurance		展期保險 Extended Term Insurance
求	發出文	件 Docume	ent Request						
	10.	重發保單契 Reissue Pol	納 icy Contract	及無須負	責。 I declar	red the policy contra	act has been *los	st/damaged (	意 貴司對所有因重發保單副本而引起之索償或訴訟為無辜 (*please delete whichever is not appropriate). I agree to hold the mance of the replacement policy.
		請同時繳付H	IKD 200 之重發費用	Please submit the	e re-issuance	fee HKD 200 at the	same time		
	11.	重印最近發出之週年通知書 Reprint the Latest Anniversary Statement							
	12.	要求發出 Request for	r <b>口</b> 保	單資料表 Informat	tion Sheet	□ 投資選項通	知書 Investmen	nt Choice St	tatement
備註 Remarks									
t Uh	再业の	ther Chang	TOE						
<b>*1</b> 世	丈以 ∪								
	13.	其他更改(	Other Changes	請說明 Please s	specify)				

PADF001 (0925) 2/8

## 聲明及授權 DECLARATION & AUTHORIZATION

- 本人謹此要求本人之保單依照本申請書之選擇作出更改,並明白及 同意此申請將不會生效直至(a)所有有關文件及款項收妥及(b)此 項申請是經費司批核後方可作實。
- 2. 本人謹此代表本人、受保人及其他在此申請書提及之人士("相關人士")聲明及同意(1)上述一切資料,不論是否本人親手所寫,就本人所知所信,均為事實之全部並確實無訛;(2)本人吾等已收妥、閱讀及完全明白本申請表所載之個人資料收集聲明;及(3)相關人士的任何個人資料可用作個人資料收集聲明第7段所述之用途及貴公司可把該等個人資料提供給該聲明第8段所述各方作上述用途。
- 如本人或受保人不能提供任何此申請書所須的資料,貴司可能因此 不能接受此保單更改申請。
- 本人聲明及同意已獲相關人士授權及同意本人作出上述聲明、協議 及授權。
- 5. 本人謹此聲明已收妥、閱讀及完全明白本文件的個人資料收集聲明,及同意本人的任何個人資料可用作該聲明第7段所述之用途及貴公司可把該等個人資料提供給該聲明第8段所述各方作上述用途。

- I hereby request that my policy be changed in accordance with the particulars set out in this application and I understand
  and agree that the request for change(s) shall not take effect until (a) any required documents and payments are submitted
  in full and (b) the application is duly approved by the Company.
- 2 I hereby declare and agree on behalf of myself and the Insured and other Persons referred to in this application ("Relevant Persons") that (1) all information in this application whether or not written by my own hand are to the best of my knowledge and belief complete and true; (2) I/We have received, read and fully understood the Personal Information Collection Statement contained in this application; and (3) any personal data of the Relevant Persons may be used for the purposes set out in paragraph 7 of the Personal Information Collection Statement contained in this application and the Company may provide the personal data to the parties set out in paragraph 8 of that Statement for the aforementioned purposes.
- If I or the Insured fail to provide any information requested in this application, it may result in the Company's inability to accept this application.
- I declare and agree that I have the full authority from and consent of the Relevant Persons to make the above declarations, agreements and authorizations.
- 5. I hereby declare and agree that I have received, read and fully understood the Personal Information Collection Statement contained in this document, and agree that any of my personal data may be used for the purposes set out in paragraph 7 of that Statement contained and the Company may provide the personal data to the parties set out in paragraph 8 of that Statement for the aforementioned purposes.

保單權益人簽署 Signature of the Policy Owner	承讓人簽署(如適用) Signature of Assignee (if applicable)		簽署地 Sign at	
────────────────────────────────────	見證人簽署 Signature of Witness (姓名 Name: (中介人員工編號	)		
	Insurance Intermediary staff no.:  篆字須與本公司存案相符 Signature must correspond	to that in our records	s	

重要信息: 閣下提供給本公司的任何個人資料如有變更(如姓名、國籍(國家/地區)、稅務居住地、地址、身份證明文件類型及號碼、職業,或商業客戶的商業註冊/成立資料/股權結構等),請立即通知本公司作出更改。倘本公司沒有收到閣下通知,即表示閣下毋須更新個人資料。 Important Message: If there is any change of your personal information (e.g. name, Nationality (Country/Region), tax residence, address, identity document type and number, occupation, or business registration/ incorporation/ ownership structure of corporate customer etc.), please notify us for changes immediately. We shall assume no change in your data from our latest record unless we receive a notice from you.

溫警提示: 如閣下在遞交此表格後兩星期內仍未收到本公司的回覆, 請致電本公司的客戶服務熱線 2860-0688。 Friendly Reminder: If you do not receive our response within 2 weeks after submitting this form, please contact our Customer Service Hotline at 2860-0688.

PADF001(0925) 3/8

#### 直接付款授權書

#### **Direct Debit Authorization**

收款人之一方(受益人)

# 中銀集團人壽保險有限公司 BOC Group Life Assurance Company Limited

Name of party to be credited (The Beneficiary)

- (1)本人/吾等現授權本人/吾等之下述銀行,(根據受益人不時給予本人/吾等銀行之指示)自本人/吾等之賬戶將以上保單之保費及由保險業監管局按相關規定透過貴司代為收取的所有未繳徵費<sup>^</sup>或其港幣之同等值,轉賬予受益人之賬戶。(<sup>^</sup>如保單權益人已向本公司申請另行繳交相關徵費,本公司將另函通知保單權益人,請保單權益人於收到通知後按指示儘快繳交相關徵費。)
- (2)本人/吾等同意本人/吾等之銀行無須證實該等轉賬通知是否已交予本人/吾等。
- (3) 本人/吾等同意本人/吾等之賬戶出現透支(或令現時之透支增加),本人/吾等願共同及個別承擔全部責任。
- (4)本人/吾等確定,本人/吾等於本授權書上之簽名,與本人/吾等支付該等轉賬之儲蓄/往來銀行賬戶所簽者完全相同。
- (5)本人/吾等同意給予受益人任何更改銀行賬戶或取消付款方法之書面通知,並且同意如本人/吾等之賬戶並無足夠款項支付該等授權轉賬時,本人/吾等之銀行有權不予轉賬,且銀行可向本人/吾等收取價常之收費。
- (6) 本授權書將生效直至另行通知為止。
- (7)本人/吾等同意,本人/吾等取消或更改本授權書之任何通知,須於 取消/更改生效日最少兩個工作天之前交予本人/吾等之銀行,並須 同一時間將該通知交予受益人。
- (8) 相等之港元將會以本公司處理自動轉賬時之相關貨幣兌港元(視何者適用而定)匯率為準。因匯率可隨時變動,本人/吾等同意貴公司不需承擔任何因港元貶值而引致之損失。
- (9)本人/吾等明白本人/吾等如非保單權益人,並無任何權利於上述保 單或其收益上有任何權益。
- (10)本人吾等已收妥、閱讀及完全明白載於本文件的個人資料收集 聲明,及同意本人/吾等的任何個人資料可用作該聲明第7段所 述之用途及貴公司可把該等個人資料提供給該聲明第8段所述各 方作上述用途。

自動轉賬以港幣或人民幣 (視何者適用而定) 為單位及將按扣除保費日本公司之兌換率計算。當退款時,將按退款日本公司之兌換率計算。

- (1) I/We hereby authorize my/our below-named Bank to effect transfer of an amount equal to the premium with all outstanding levy to be collected by the Insurance Authority according to the relevant requirements^, or its HK Dollar equivalent for the above policy, from my/our account to that of the Beneficiary in accordance with such instructions as my/our Bank may receive from the Beneficiary from time to time. (^If the Policy Owner has applied to pay the levy by other methods, a notice with details will be mailed to the Policy Owner separately. Please pay the required levy as soon as the Policy Owner has received the notice.)
- (2) I/We agree that my/our Bank shall not be obliged to ascertain whether or not notice of any such transfer has been given to me/us.
- (3) I/We jointly and severally accept full responsibility for any overdraft (or increase in existing overdraft) on my/our account which may arise as a result of any such transfer(s).
- (4) I/We confirm that my/our signature(s) on this authorization form is/are the same as that/those for the operation of my/our Savings/Current Account to be debited for the transfer.
- (5) I/We agree to notify the Beneficiary in writing of any change of bank account or cancellation of payment method and further agree that should there be insufficient funds in my/our Bank account to meet any transfer hereby authorized, the Bank shall be entitled, at its discretion, not to effect such transfer in which event the Bank may make the usual service charge to be paid by me/us.
- (6) This authorization shall have effect until further notice.
- (7) I/We agree that any notice of cancellation or variation of this authorization which I/we may give to my/our Bank shall be given at least two working days prior to the date on which such cancellation/variation is to take effect and at the same time such notice shall be given to the Beneficiary.
- (8) The HK Dollar equivalent will be based on the Company's exchange rate in respect of the relevant currency against HK Dollar (as applicable) at the time the debit is processed by the Company. Because of possible fluctuation in the exchange rate, I/we agree not to hold the Company responsible for any loss caused by any diminution in the value of the Hong Kong currency.
- (9) I/We understand that I/we, if not being the Policy Owner, claim no right or title or lien upon the proceeds of the above policy.
- (10) I/We have received, read and fully understood the Personal Information Collection Statement contained in this document, and agree that any of my/our personal data may be used for the purposes set out in paragraph 7 of that Statement and the Company may provide the personal data to the parties set out in paragraph 8 of that Statement for the aforementioned purposes.

All Direct Debits will be made in Hong Kong or CNY Currency (as applicable) and will apply the Company's exchange rate on the premium debiting date. The Company's exchange rate on the refund processing date will be applied whenever refund is required.

銀行名稱	分行名稱	賬戶貨幣 Account currency	銀行編號 Bank No.	分行編號 Branch No.	賬户號碼 Account No.			
Bank Name	Branch	□ 港幣 HKD						
		□ 人民幣 CNY (For CNY Policy only)						
		(只適用於人民幣保單)						
木 人 / 吾笺 う 並・	ナ姓名 English N	ame of Account-holder(s)	身份證明文件種類及號碼		本人/吾等之簽名 Signature of Account-holder(s)			
T/0/ 11 (1/2/)	XXI. [] Ziigiioii I	anne or recount notaer(s)	Identity Document Type an		7-70 Equation of Tieseant Instantion			
			Tuending Escament Type and					
請以英文填寫在	結單/存摺上之名	稱			須與銀行檔案之簽名樣式相同			
As recorded in sta				Must be same as your Bank's record				
如付款人並非受	保人或保單權益	人,請列明與保單權益人之關係及付	款原因,並填寫付款人的個	人資料。 If payor is other	than the Insured or the Policy Owner, please state the			
		the Policy Owner and reason for payme			<i>y</i> 71			
1	1 7	, , ,	1 1	1 1 1				
與保單權益人之	關係		付款原因					
Relationship with	the Policy Owner	r	Reason for payment					
出生日期			國籍(國家/地區)					
Date of Birth	年Y	【     月M     ∃D	Nationality (Country/Region)					
現居住址及永久位址(如與現居住址不同)Residential Address and Permanent Address (if different from Residential Address)								

PADF001 (0925) 4/8

# 中銀集團人壽保險有限公司 BOC Group Life Assurance Company Limited

## 中銀信用卡

須為上述保單適用之繳付辦法

BOC Credit Card Requested payment method must be applicable to the above policy(ies)

本人,信用卡持卡人,指示並授權貴司按其不時給予中銀信用卡(國際)有限公司(以下簡稱「卡公司」)之指示,自本人以下之中銀信用卡賬戶內扣除以上保單之保費及由保險業監管局按相關規定透過貴司代為收取的所有未繳徵費,或其港幣之同等值。(^如保單權益人已向本公司申請另行繳交相關徵費,本公司將另函通知保單權益人,請保單權益人於收到通知後按指示儘快繳交相關徵費。)

- (1) 下述屬於本人之中銀信用卡賬戶指任何已簽發或即將簽發,以本人為持卡人,由卡公司發行的任何中銀 VISA 及/或萬事達卡及/或銀聯雙幣卡 (中銀「易達錢」及長城人民幣信用卡除外)賬戶(包括當此信用卡有效期已過)。此卡現時載有下列賬戶號碼。若日後因補領或轉換此信用卡而引致此卡號碼更改,本人須以書面通知貴司新的替代號碼方可確保此授權書之效用。
- (2) 本人須確保信用卡賬戶有足夠信用額支付所授權之轉賬。若本 人賬戶之信用額不足,貴司保留取消此授權書之權利。
- (3) 此授權書將有效至本人作出另行通知及由貴司收到及完成處理 其通知為止。若本人欲取消或更改此授權書,須於取消或更改 生效一個月前以書面通知貴司。
- (4) 若經信用卡收取的保費需要退回客戶,貴司只能將有關金額退回下列的中銀信用卡賬戶內。若本人要求以其他途徑退費,貴司及卡公司將保留收取有關手續費及取消是次因信用卡繳費所產生之優惠及積分的權利。
- (5) 本人同意必須全數繳清所有到期未付之保費(如有),貴司方會 處理本人以信用卡直接付款之申請。
- (6) 本人明白並同意續保保費金額 (如有) 將根據保單條款而轉變。
- (7) 相等之港元將會以本公司處理自動轉賬時之相關貨幣兌港元 (視何者適用而定)匯率為準。因匯率可隨時變動,本人同意貴 司不需承擔任何因港元貶值而引致之損失。
- (8) 本人/吾等已收妥、閱讀及完全明白載於本文件的個人資料收集 聲明,及同意本人/吾等的任何個人資料可用作該聲明第7段所 述之用途及貴公司可把該等個人資料提供給該聲明第8段所述 各方作上述用途。

自動轉賬以港幣為單位及將按扣除保費日本公司之兌換率計算。 當退款時,將按退款日本公司之兌換率計算。 I, the Cardholder, hereby authorize the Company to debit and charge an amount equal to the premium with all outstanding levy to be collected by the Company on behalf of the Insurance Authority according to the relevant requirements, or its HK Dollar equivalent for the above policy from my following BOC Credit Card Account in accordance with instructions which the Company may give to BOC Credit Card (International) Ltd. (hereafter called "BOCI") from time to time. ('if the Policy Owner has applied to pay the levy by other methods, a notice with details will be mailed to the Policy Owner separately. Please pay the required levy as soon as the Policy Owner has received the notice.)

- (1) My said BOC Credit Card Account means the account between me as the Cardholder and BOCI as the credit card company in respect of any BOC Credit Card (including after the expiry date of the credit card) issued or to be issued under VISA and/or MasterCard and/or CUP Dual Currency (except BOC Express Cash Card and BOC Great Wall Renminbi Credit Card) and the same shall for the time being be under the number stated hereinbelow. If the Credit Card number is changed due to card replacement/substitution, I have to inform the Company the new Credit Card number in written notice so as to keep this authorization in effect.
- (2) I should ensure sufficient credit is available to meet the authorized transfer. The Company reserves the right to cancel this authorization if there is insufficient credit in the Credit Card Account.
- (3) This authorization shall have effect until further notice is received and processed by the Company. Any notice of cancellation or variation of this authorization which I may give to the Company shall be given at least one month prior to the date on which such cancellation or variation is to take effect.
- (4) For all the payment paid by BOC Credit Card, the Company can only refund the relevant amount to the following BOC Credit Card Account. If I request to refund through other means, the Company and BOCI reserve the right to charge me the related service fee and cancel the Gift Points and Privileges generated by the credit card transaction.
- (5) I agree that I must fully pay all outstanding premium (if any) before the Company will process my application for credit card debit.
- (6) I understand and agree that the amount of the renewal premium, if any, is subject to change in accordance with the provisions of the policy.
- (7) The HK Dollar equivalent will be based on the Company's exchange rate in respect of the relevant currency against HK Dollar (as applicable) at the time the debit is processed by the Company. Because of possible fluctuation in the exchange rate, I agree not to hold the Company responsible for any loss caused by any diminution in the value of the Hong Kong currency.
- (8) I/We have received, read and fully understood the Personal Information Collection Statement contained in this document, and agree that any of my/our personal data may be used for the purposes set out in paragraph 7 of that Statement and the Company may provide the personal data to the parties set out in paragraph 8 of that Statement for the aforementioned purposes.

All Direct Debits will be made in Hong Kong Currency and will apply the Company's exchange rate on the premium debiting date. The Company's exchange rate on the refund processing date will be applied whenever refund is required.

中銀信用卡持卡人英文姓名 (必 <b>須為保單權益人</b> ) English Name of BOC Credit Card Cardholder ( <b>Must be the Policy Owner</b> )	中銀信用卡號碼 BOC Credit Card Number	
賬戶貨幣 Account currency □ 港幣 HKD	信用卡有效日期 Card Expiry Date	中銀信用卡持有人簽署 Signature of BOC Credit Card Cardholder
□ 人民幣 CNY (只適用於以中銀雙幣信用卡支付「康年支取現金保險計劃」保費) (For Good Year Cash Coupon Insurance Plan paid by BOC Dual Currency Credit Card only)	(月 MM/年 YY)	

請參閱下頁的個人資料收集聲明 nation Collection Statement on next page

Please read the Personal Information Collection Statement on next page

PADF001 (0925) 5/8

## 個人資料收集聲明

在中銀集團人壽保險有限公司("中銀人壽"),保護我們客戶個人資料對我們很重要。作為一個提供保險產品及服務的機構,收集及運用客戶個人資料是我們日常商業運作的基本工作。

如客戶希望了解中銀人壽的私隱政策聲明的詳情,歡迎透過以下網址 http://www.boclife.com.hk/tc/privacy-policy.html 閱讀有關文件。

- 1. 本聲明列載中銀集團人壽保險有限公司(下稱「本公司」)有關其資料當事人(見以下定義)的資料政策。
- 2. 就本學明而言,「本集團」指本公司及其控股公司、分行、附屬公司、代表辦事處及附屬成員,及其中任何一方,不論其所在地。附屬成員包括本公司的控股公司之分行、附屬公司、代表辦事處及附屬成員,不論其所在地。 3. 「資料當事人」一詞,不論於本聲明何處提及,包括以下爲個人的類別: (a) 本公司提供的保險及相關服務和產品的申請人或客戶用戶,包括保單權益人、索償人、受益人、受保人及/或其他有關人士及其被授權人;

  - (b) 任何公司申請人及客戶/用戶的董事、股東、高級職員及經理;及

(1) 本公司的供應商、承建商、服務供應商及其他合約縮約以發達,及 (2) 本公司的供應商、承建商、服務供應商及其他合約縮約方。 爲免疑問,「資料當事人」不包括任何法人團體。本聲明的內容適用於所有資料當事人,並構成其與本公司不時訂立或可能訂立的任何合約及1或保單的一部分。若本聲明與有關合約及1或保單存在任何差異或分歧,就有關保護資料當事人的個人資料而言概以本聲明爲準。本聲明並不限制資料當事人在個人資料(私隱)條例(香港法例第486章)(「條例」)及1或其他適用之法律(包括香港特別行政區境內或境外之法律)下之權利。

《日本》(1987年)(198 条》,以及經濟合作暨發展組織作出的規定,包括關於其為履行其共同報告標準的主管機關協議的監管機制)時,資料當事人需要不時向本公司提供有關的個人資料。 5. 若未能向本公司提供該等資料,可能會由於資料不足導致本公司無法評估/處理你的申請及/或提供保險及相關服務和產品。若你拒絕給予上述明確的同意,本公司也可能需要向適用的監管機構匯報保單項下的價值和付款金額;

在特定的情況下,若你拒絕給予明確的同意,本公司可能保留保單項下的部分或所有利益;或終止保單。

在行走的情况下,看你还認知了妈姐的问题,华公司可能体苗床单尺的动力或为有利益,或参加床单。 6. 本公司會不時從各方收集或接收有關資料當事人的資料。該等資料包括但不限於在資料當事人與本公司或本集團成員延續正常業務往來期間,例如,當資料當事人簽發支票、存款或透過本公司或本集團成員發出的或提供的信用卡進行交易或在一般情况下以口頭或書面形式與本公司減难時,從資料當事人所收集的資料。資料亦可能與本公司或任何本集團成員可獲取的其他資料組合或產生。 7. 資料當事人之資料(包括信用資料和以往申索紀錄)的用途將視乎其與本公司及/或本集團的關係性質有所不同,其中包括以下用途: (a) 處理、評估及或批核有關保險產品及服務的申請、調查和結清申索、偵測和防止欺詐行為(無論是否與就此申請而發出的保單有關)、及有關該等產品及服務的增添、更改、變更、取消、續期及/或復效的申請:

- - (b) 管理由本公司及/或本集團簽發的保單;
  - (c) 研究及/或設計供客戶使用的保險/金融產品及/或服務;
  - (d) 與任何由本公司或本集團提供的產品及/或服務相關,而由你提出或對你作出的索償,或以其他形式涉及你的索償有關的用途,包括但不限於作出、辯護、分析、調查、處理、評估、釐定、結清或回應該等索償; (e) 在適當時進行身份及/或信貸檢查及進行資料配對程序;

(e) 在適當時運行身份及咸信貨機查及進行資料監對程序:
(f) 為符合根據下速適用於本公司及成本與重達從有關披露及使用資料之責任、規定或安排:
(f) 為符合根據下速適用於本公司及成如與外之已存在、現有或將來對其具約束力或適用於其的任何法律:
(ii) 在香港特別行政區境內或境外之已存在、現有或將來對其具約束力或適用於其的任何法律:
(iii) 本公司及成本集團因其金融、商業、營業或其他利益或活動處於或關連於相關本地或海外的法定、監管、政府、稅務、執法或其他機構或金融服務提供者之自律監管或行業的團體或組織所發出或提供之任何指引或指導:
(iii) 本公司及成本集團因其金融、商業、營業或其他利益或活動處於或關連於相關本地或海外的法定、監管、政府、稅務、執法或其他機構或金融服務提供者之自律監管或行業團體或組織之司法管轄區而須承擔或獲施加與本地或海外之法定、監管、政府、稅務、執法或其他機構或金融中介人、或金融服務提供者之自律監管或行業團體或組織之間的現有或將來之任何合約承諾或其他承諾及成本公司及成本集團遵守適用稅務法律的義務,包括但不限於《海外帳戶稅收合規法案》和跨政府協議:
(g) 應理(包括但不限於網查、分析、核保及裁定)有關本公司簽發的保單的索償:
(b) 最推應服款、素生用基地機的(定量下減等則認);

- (h) 爲推廣服務、產品及其他標的(詳見下述第11段); (i) 提供客戶服務(包括但不限於處理查詢及投訴)及有關活動;
- (i)供本公司及本集團作進行統計或精算研究用途; (k) 釐定本公司欠付你或你拖欠本公司的任何款項的金額,及強制執行你應向本公司履行之責任,包括但不限於向你或任何已爲你的債務向本集團提供任何擔保或承諾的人士追收欠款;
- (1) 爲符合根據任何本集團計劃下就遵從洗錢、恐怖份子資金籌集或其他非法活動之制裁或防止或偵測而作出本集團內資料及信息分享及1或任何其他使用資料及信息的任何責任、規定、政策、程序、措施或安排;

- 8. 本公司會對其持有的資料當事人資料保密,但(如適用之法律有所要求,僅在獲得資料當事人的單獨同意的情況下)本公司可能會把該等資料提供及披露(如條例及/或適用之法律所定義的)給下述各方作先前一段列出的用途: (a) 任何代理人、承包人、或向本公司提供行政、電訊、電腦、付款或其他與本公司業務運作有關的服務的第三方服務供應商,不論其所在地;
  - (b) 任何對本公司(包括本集團的任何成員)有保密責任並已承諾作出保密有關資料的其他人士; (c) 任何再保險及索償調查公司、有關的保險行業協會及聯會和該等協會及聯會的會員;

  - (6) 估資資料服務機構;而在資料當事人欠賬時,則可將該簽資料提供給收數公司; (c) 任何與資料當事人已經或將會存在往來的金融機構、消費卡或信用卡發行公司、保險公司、證券及投資公司; (f) 本公司及或本集團在根據對其本身及或本集團具約束力或適用的任何本地或外國法律、法例或法規規定下之責任或其他原因而必須向該人、實體、或政府或政府機構或金融中介人作出披露,或按照及為實施由任何法
  - (1) 年公可以來午集團社官操有具个身及與个集團具的果力與獨用的任何不更致的國法律、法例或法規規定下之實性或具他因因而必與问該人、實體、或政例或政府機構或金融甲介入作出按露,或按照及為實施由任何法定、監管、政府、稅務、執法或其他機構或金融服務提供者之自權監管或行業團體或組織所提供或發出的計劃引度指導需預期的該人作出被露、或規模與本地或海外之法定、監管、政府、稅務、執法或其他機構或金融服務提供者之自律監管或行業團體或組織之間的任何合約承諾或其他承諾而向該人作出任何被露之任何人士,該等人士可能處於香港特別行政區境內或境外及可能是已存在、現有或將來出現的任何人士; 提供者之自律監管或行業團體或組織之間的任何合約承諾或其他承諾而向該人作出任何被露之任何人士,該等人士可能處於香港特別行政區境內或境外及可能是已存在、現有或將來出現的任何人士; (2) 假如資料當事人的資料是被收集並使用於處理其申請,調查和結清申索、以及值測和防止欺詐行為,有關個人資料將會被轉移給以下人士,而他們只能在有合理需要履行前述任何一項目的之情况下才可收集和使用這些 資料:保險理算人、代理和經紀:僱主:醫護專業人士:醫院,會計節;財務顧問;律節:整合保險業申索和承保資料的組織;防欺詐組織;其他保險公司(無論是直接地,或是通過防欺詐組織或本段中指名的其他人 士):醫察;和保險業就現有資料而對所提供的資料作出分析和檢查的數據庫或登記冊(及其運營者)。 (6) (6) 本種剛分是何可以是

  - (i) 本集團之任何成員;

    - (ii) 第三方金融機構、系保人、信用卡公司、證券、商品及投資服務供應商; (iii) 第三方獎賞、年資獎勵、聯名合作及優惠計劃供應商; (iv) 本公司及本集團之聯名合作夥伴(有關服務和產品的申請表上會提供聯名合作夥伴的名稱(視屬何情况而定));
    - (v) 慈善或非牟利組織;及
- (vi) 就上城第/(h)段而德本公司任用之第三方服務供應商(包括但不限於代寄郵件公司、電訊公司、電訊公司、電訊保鎖及直銷代理人、電話服務中心、數據處理公司及資訊科技公司),不論其所在地。 本公司可能為上述第7段所列之目的不時將資料當事人的資料轉移往香港特別行政區境外的地區。如適用之法律有所要求,本公司將徵求資料當事人針對該等跨境傳輸活動的單獨同意

9. 如適用之法律有所要求,本公司將在和第三方共享資料當事人的個人資料前,告知資料當事人接收方的姓名和聯繫方式、處理和提供其個人資料的目的和方式,以及將要提供和分享個人資料的種類,並徵求資料當事人對共享 其個人資料的單獨同意。前述的個人資料接收方將僅為實現本題和,規定的具體目的所需範圍內使用個人資料,並在實現目的所需的最短時間內保存個人資料,或(如應四乙法律有所要求)前述的個人資料接收方將在

之法律使用及保存個人資料。 10. 本公司收集的部分資料可能構成個人信息保護法下的「敏感個人信息」,而只有在採取了嚴格的保護措施且在處理行為具備充分必要性的前提下,本公司才會處理敏感個人信息。如適用之法律有所要求,該等敏感個人信息 將在獲得資料當事人的單獨同意後才進行處理。

#### 11. 使用資料作直接促銷

- 本公司擬使用資料當事人的資料作直接促銷及本公司須為此目的取得資料當事人同意(包括資料當事人不反對之表示)。2012年個人資料(私陽)條例第VIA部中關於資料當事人的同意的特定要求。因此,請注意以下: (a) 本公司持有資料當事人的姓名、聯絡詳情、產品及服務投資組合信息、交易模式及行徑、財務背景及統計資料可不時被本公司用於直接促銷;
  - (b) 以下服務、產品及類別可作推廣:
    - (i) 財務、保險、信用卡、證券、商品、投資、銀行及相關服務和產品;
    - (ii) 獎賞、年資獎勵或優惠計劃及相關服務和產品
    - (iii) 本公司的聯名合作夥伴提供之服務和產品(有關服務和產品的申請表上會提供聯名合作夥伴的名稱(視屬何情況而定));及 (iv) 為慈善及/或非牟利的目的之捐款及資助;
  - (c) 上述服務、產品及標的可由本公司及/或下述人士提供或(如涉及捐款及資助)募捐:
    - (i) 本集團之任何成員;
      - (ii) 第三方金融機構,承保人、信用卡公司、證券、商品及投資服務供應商; (iii) 第三方獎賞、年資獎勵、聯名合作及優惠計劃供應商;

      - (iv) 本公司及本集團之聯名合作夥伴(有關服務和產品的申請表上會提供聯名合作夥伴的名稱(視屬何情況而定));
    - (v) 慈善或非牟利組織;及
  - (d)除本公司推廣上速服務、產品及標的外,本公司同時擬提供列明於上述第 11(a)段之資料至上述第11(c)段的所有或其中任何人士,該等人士藉以用於推廣上速服務、產品及標的,並本公司須為此目的取得資料當事人同意 (其中包括資料當事人不反對之表示)。

## 若資料當事人不願意本公司使用或提供其資料予其他人士,藉以用於以上所述之直接促銷,資料當事人可通知本公司以行使其不同意此安排的權利。

- 12.使用本公司開放應用程式介面(「Open API」)向資料當事人的第三方服務供應商轉移個人資料本公司可根據資料當事人向本公司或資料當事人使用之第三方服務供應商所發出的指示,使用本公司的Open API向第三方服務供應商轉移資料當事人的資料,以作本公司或第三方服務供應商所通知資料當事人的用途及「或資料當事人根據條例所同意的用途。
- 13. 根據條例及或適用之法律的條款,任何資料當事人有權: (a) 查核本公司是否持有他的資料及要求查閱該等資料;
  - (b) 要求本公司改正任何有關他的不準確的資料
  - (c) 查明關於本公司保障個人資料私隱的政策及實務和獲告知本公司持有的個人資料種類;
  - (d) 根據適用之法律,
    - (i) 要求本公司刪除其個人資料;
    - (ii) 反對以某種特定方式使用其個人資料;

    - (iii) 要求對處理其個人資料的規則進行解釋說明; (iv) 要求本公司將其向本公司提供的個人資料轉移給其選擇的第三方
    - (v) 撤回對收集、處理或轉移其個人資料的同意(資料當事人應注意,資料當事人撤回他們的同意可能導致本公司無法評估處理你的申請及或提供保險及相關服務和產品):和 (vi)要求對自動化決策過程中產生的決策進行解釋,以及拒絕接受僅由自動化決策技術作出的決定。
- 14. 根據條例及/或適用之法律的條款,本公司有權就處理任何查閱資料的要求收取合理費用。
- 15. 任何關於查閱或改正資料,或索取關於本公司保障個人資料私隱的政策及實務或所持有的資料種類的要求,應向下列人士提出:
  - 中銀集團人壽保險有限公司 資料保障主任
  - 中銀集團人壽保險有限公司

  - 香港太古城英皇道1111號13樓 傳真: (852) 2522 1219
- 16. 本聲明的英文版本與中文版本如有任何分歧,一概以英文版本為準。

二零二四年一月

PADF001 (0925) 6/8

#### PERSONAL INFORMATION COLLECTION STATEMENT

At BOC Group Life Assurance Company Limited ("BOC Life"), the protection of personal information of our customers is important to us. As a provider of insurance products and services, the collection and use of the personal information of our customers is fundamental to our daily business operations

If you wish to understand BOC Life's Privacy Policy Statement in detail, you may visit relevant document using the hyperlink below http://www.boclife.com.hk/en/privacy-policy.html.

- 1. This Statement sets out the data policies of BOC Group Life Assurance Company Limited (the "Company") in respect of data subjects (as hereinafter defined).

  2. For the purposes of this Statement, the "Group" means the Company and its holding companies, branches, subsidiaries, representative offices and affiliates of the Company's holding companies, wherever situated.

  3. The term "data subject(s)", wherever mentioned in this Statement, includes the following categories of individuals:
  (a) applicants for or customers/users, including policyowner(s), claimant(s), beneficiary(ies), life insured(s), and/or relevant individuals, of insurance and related services and products and facilities and so forth provided by the Company and the insurance of the company and the
- - their authorized signatories:

(b) directors, shareholders, officers and managers of any corporate applicants and data subjects/users; and
(c) suppliers, contractors, service providers and other contractual counterparties of the Company.

For the avoidance of doubt, "data subjects" shall not include any incorporated bodies. The contents of this Statement shall apply to all data subjects and form part of any contracts and/or policies that the data subjects have or may enter into with the Company from time to time. If there is any inconsistency or discrepancy between this Statement and the relevant contract and/or policy, this Statement shall prevail insofar as it relates to the protection of the data subjects' personal data. Nothing in this Statement shall limit the rights of the data subjects under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486, Laws of Hong Kong) (the "Ordinance") and/or other applicable laws, including the laws within or outside the Hong Kong Special Administrative Region.

- 4. From time to time, it is necessary for the data subjects to supply the Company with personal data in connection with the provision, continuation and administration of insurance and/or related products and services to the data subjects, the processing of claims under insurance policies issued by the Company, the processing of any and all other requiries and complaints from the data subjects, and/or compliance with any laws, guidelines or request sixued by regulatory or other authorities within or outside the Hong Kong Special Administrative Region (including but not limited to the implementation of the U.S. Foreign Account Tax Compliance Act ("FATCA") pursuant to the intergovernmental agreement ("IGA") between the Hong Kong Special Administrative Region and the U.S., the tax information exchange agreement that the Hong Kong Special Administrative Region signed with the U.S. on 25 March 2014, and the provisions issued by the Organization for Economic Cooperation and Development, including the regulatory scheme relating to its Competent Authority Agreement ("CAA") to implement its Common Reporting Standard ("CRS")).

  5. Failure to supply such data may result in the Company being unable to assess / process your application and / or provide insurance and related services and products, due to lack of information. We may also be required to report to applicable
- regulatory authority(ies) values and payment amounts under the insurance policy if you refuse to give the said express consent; under specified circumstances, withhold some or all benefits under the insurance policy if you refuse to give the express consent; or terminate the policy.

  6. Data relating to the data subjects are collected or received by the Company from various sources from time to time. Such data may include, but not limited to, data collected from data subjects in the ordinary course of the continuation of the
- relationship between the Company or any member of the Group and data subjects, for example, when data subjects write cheques, deposit money, effect transactions through credit cards issued or serviced by the Company or any member of the Group or generally communicate verbally or in writing with the Company. Data may also be generated or combined with other information, available to the Company or any member of the Group.

  7. The purposes for which the data relating to the data subjects (including credit information and claims history) may be used will vary depending on the nature of the data subjects' relationship with the Company and / or the Group, they may include
- the following:
  - (a) processing, evaluation and/or approxing applications for insurance products and services, investigate and settle claims, detect and prevent fraud (whether or not relating to the policy issued in respect of this application) and additions, alterations, variations, cancellations, renewals, and reinstatements of such products and services;
    (b) administering insurance policies issued by the Company and/or the Group;

  - (c) researching and/or designing insurance/financial products and/or services for customers' use;
    (d) any purposes with regard to any claims made by or against or otherwise involving you in relation to any products and/or services provided by the Company and/or the Group including, but not limited to, making, defending, analyzing, investigating, processing, assessing, determining, settling or responding to such claims;

  - (e) conducting identity and/or credit checks whenever appropriate and carrying out data matching procedures;
    (f) complying with the obligations, requirements or arrangements for disclosing and using data that apply to the Company and/or the Group or that it is expected to comply according to:

    (i) any local or foreign law, legislation or regulation binding or applying to it within or outside the Hong Kong Special Administrative Region existing currently and in the future;

    - (ii) any guidelines or guidance given or issued by any legal, regulatory, governmental, tax, law enforcement or other authorities, or self-regulatory or industry bodies or associations of financial services providers within or outside the Hong Kong Special Administrative Region existing currently and in the future;
      (iii) any present or future contractual or other commitment with a local or foreign legal, regulatory, governmental, tax, law enforcement or other authorities or financial intermediary, or self-regulatory or industry bodies or associations
    - of financial services providers that is assumed by or imposed on the Company and/or the Group by reason of its financial, commercial, business or other interests or activities in or related to the jurisdiction of the relevant local or foreign legal, regulatory, governmental, tax, law enforcement or other authority, or self-regulatory or industry bodies or associations and/or the obligations of the Company and/or the Group to comply with applicable tax laws including but not limited to FATCA and the IGA;
  - (g) processing (including, but not limited to, investigating, analyzing, underwriting and adjudicating) claims under insurance policies issued by the Company;

  - (b) marketing services, products and other subjects (please see further details in paragraph 11 below);
    (i) providing customer services (including, but not limited to, processing enquiries and complaints) and related activities;
    (j) conducting statistical or actuarial research of the Company and/or the Group;

  - (k) determining amount of indebtedness owed to or by you, and enforcing your obligations including without limitation the collection of amounts outstanding from you or any person who has provided any security or undertaking for your
  - (1) complying with any obligations, requirements, policies, procedures, measures or arrangements for sharing data and information within the Group and/or any other use of data and information in accordance with any group-wide programmes for compliance with sanctions or prevention or detection of money laundering, terrorist financing or other unlawful activities; (m) enabling an actual or proposed assignee of the Company, or participant or sub-participant of the Company's rights in respect of the data subjects to evaluate the transaction intended to be the subject of the assignment, participation or sub-
  - participation;
  - (n) comparing data of data subjects or other persons for credit checking, data verification or otherwise producing or verifying data, whether or not for the purpose of taking adverse action against data subjects; (o) maintaining a credit history or otherwise, a record of data subjects (whether or not there exists any relationship between data subjects and the Company) for present and future reference; and (p) any purposes incidental, associated or relating to Paragraph 7.
- 8. Data held by the Company relating to data subjects will be kept confidential but, subject to the data subject's separate consent (insofar as required by applicable laws), the Company may provide and disclose (as defined in the Ordinance and/or applicable laws) such data to the following parties for the purposes set out in the previous paragraph:

  (a) any agent, contractor or third party service provider who provides administrative, telecommunications, computer, payment or other services to the Company in connection with the operation of its business, wherever situated;

  - (b) any other person under a duty of confidentiality to the Company including any member of the Group which has undertaken to keep such information confidential; (c) any reinsurance and claims investigation company, relevant insurance industry association and federation, and members of such industry associations and federations; (d) credit reference agencies, and, in the event of default, to debt collection agencies;

  - (e) any financial institution, charge or credit card issuing company, insurance company, securities and investment company with which the data subjects have or propose to have dealings;
  - (c) any minician institution, change or create can usual general parts and the company and/or the Group is under an obligation or otherwise required to make disclosure under the requirements of any local or foreign law, legislation or regulation binding on or applying to the Company and/or the Group, or any disclosure under and for the purposes of any guidelines or guidance given or issued by any legal, regulatory, governmental, tax, law enforcement or other authorities, or self-regulatory or industry bodies or associations of financial services providers with which the Company and/or the Group is expected to comply, or any disclosure pursuant to any contractual or other commitment of the Company
  - autorities, or self-regulatory or industry bodies or associations of inflancial services providers with which the Company and/or the Group is expected to comply, or any discrosure pursuant to any contractual or other commitment of the Company with local or foreign legal, regulatory, governmental, tax, law enforcement or other authorities, or self-regulatory or industry bodies or associations of financial services providers, all of which may be within or outside the Hong Kong Special Administrative Region and may be existing currently and in the future;
    (g) If the data relating to the data subjects is being collected and used for the purpose of processing your application, investigating and settling claims and preventing and detecting fraud, such personal data will be transferred to the following persons who may collect and use this information only as reasonably necessary to carry out one of the aforementioned purposes: insurance adjusters, agents and brokers; employers; health care professionals; hospitals; accountants; financial advisors; solicitors; organisations that consolidate claims and underwriting information for the insurance industry; fraud prevention organisations; other insurance companies (whether directly or through fraud prevention organisation or other persons named in this paragraph), the police and databases or registers (and their operators) used by the insurance industry to analyse and check information provided against existing information.
  - (h) any actual or proposed assignee of the Company or participant or sub-participant or transferee of the Company's rights in respect of the data subject; and
    (i) (i) any member of the Group;
    (ii) third party financial institutions, insurers, credit card companies, securities, commodities and investment services providers;
  - - (iii) third party reward, loyalty, co-branding and privileges programme providers;
      (iv) co-branding partners of the Company and the Group (the names of such co-branding partners can be found in the application form(s) for the relevant services and products, as the case may be);
      (v) charitable or non-profit making organisations; and
- (vi) external service providers (including but not limited to mailing houses, telecommunication companies, telemarketing and direct sales agents, call centres, data processing companies and information technology companies) that the Company engages for the purposes set out in paragraph (7)(h) above, wherever situated.

  The Company may from time to time transfer the data relating to the data subjects to a place outside Hong Kong Special Administrative Region for the purposes set out in paragraph 7 above. Insofar as required by applicable laws, the Company will

obtain the data subject's separate consent in relation to such international transfers.

obtain the data subject's separate consent in relation to such international transfers.

9. To the extent required by applicable laws, the Company will, prior to sharing the data subject's personal data with third parties, notify the data subject of the name and contact details of the recipients, the purposes and means of processing and provision of the data subject's personal data, and the types of personal data to be provided and shared, and obtain the data subject's separate consent to the sharing of the data subject's personal data. The foregoing data recipients will use the personal data to the extent necessary for the specific purposes set out in this Notice and store the personal data for the minimum length of time required to fulfil the purposes, or insofar as required by applicable laws, in accordance therewith.

10. Some of the data collected by the Company may constitute sensitive personal data under applicable laws. In this case, the Company will only process sensitive personal data if strict protection measures are put in place and there is sufficient necessity to justify the processing. Insofar as required by applicable laws, such sensitive personal data will be processed with the data subject's separate consent.

11. USE OF DATA IN DIRECT MARKETING

in direct marketing:

- The Company intends to use the data subject's data in direct marketing and the Company requires the data subject's consent (which includes an indication of no objection) for that purpose. The specific requirement regarding data subject's consent (which includes an indication of no objection) under Part VIA of the Personal Data (Privacy) Ordinance 2012. In this connection, please note that:

  (a) the name, contact details, products and services portfolio information, transaction pattern and behaviour, financial background and demographic data of the data subject held by the Company from time to time may be used by the Company

  - (b) the following classes of services, products and subjects may be marketed:
    (i) financial, insurance, credit card, securities, commodities, investment, banking and related services and products;

    - (ii) reward, loyalty or privileges programmes and related services and products;
      (iii) services and products offered by the Company's co-branding partners (the names of such co-branding partners can be found in the application form(s) for the relevant services and products, as the case may be); and
      (iv) donations and contributions for charitable and/or non-profit making purposes;
  - (c) the above services, products and subjects may be provided or (in the case of donations and contributions) solicited by the Company and/or:
    (i) any member of the Group;
    (ii) third party financial institutions, insurers, credit card companies, securities, commodities and investment services providers;

    - (iii) third party reward, loyalty, co-branding or privileges programme providers
    - (iv) co-branding partners of the Company and the Group (the names of such co-branding partners can be found in the application form(s) for the relevant services and products, as the case may be); and (v) charitable or non-profit making organisations;
  - (d) in addition to marketing the above services, products and subjects itself, the Company also intends to provide the data described in paragraph 11(a) above to all or any of the persons described in paragraph 11(c) above for use by them in marketing those services, products and subjects, and the Company requires the data subject's written consent (which includes an indication of no objection) for that purpose

PADF001 (0925) 7/8

## PERSONAL INFORMATION COLLECTION STATEMENT (CON'T)

If a data subject does not wish the Company to use or provide to other persons his data for use in direct marketing as described above, the data subject may exercise his opt-out right by notifying the Company.

12. TRANSFER OF PERSONAL DATA TO DATA SUBJECT'S THIRD PARTY SERVICE PROVIDERS USING THE COMPANY'S OPEN APPLICATION PROGRAMMING INTERFACES ("OPEN API")

The Company may, in accordance with the data subject's instructions to the Company or third party service providers engaged by the data subject, transfer data subject's data to third party service providers using the Company's Open API for the purposes notified to the data subject by the Company or third party service providers and/or as consented to by the data subject in accordance with the Ordinance.

13. Under and in accordance with the terms of the Ordinance and/or applicable laws, any data subject has the right:

(a) to check whether the Company holds data about him and to request access to such data;

(b) to require the Company to correct any data relating to him which is inaccurate;

(c) to secretain the ROC Life's protecting personal data privacy policies and practices and to be informed of the kind of personal data beld by the Company.

(c) to ascertain the BOC Life's protecting personal data privacy policies and practices and to be informed of the kind of personal data held by the Company;
(d) in accordance with applicable laws,
(i) to request the Company to delete his/her personal data;

(i) to request the Company to delete his/her personal data;
(ii) to object to certain uses of his/her personal data;
(iii) to request an explanation of the rules governing the processing of his/her personal data;
(iii) to request an explanation of the rules governing the processing of his/her personal data;
(iv) to ask that the Company transfer personal data that he/she has provided to the Company to a third party of his/her choice under circumstances as provided under applicable laws;
(v) to withdraw any consent for the collection, processing or transfer of his/her personal data (the data subject should note that withdrawal of their consent may result in the Company being unable to provide, continue and administrate the insurance and/or related products and services); and
(vi) to have decisions arising from automated decision making ("ADM") processes explained and to refuse to such decisions being made solely by ADM.

14. In accordance with the terms of the Ordinance and/or applicable laws the Company may to charge a reasonable fee for the processing of any data access request.

15. The person to whom requests for access to data or correction of data or for information regarding BOC Life's protecting personal data privacy policies and practices and kinds of data held are to be addressed is as follow: 
BOC Group Life Assurance Company Limited

The Data Protection Officer

BOC Group Life Assurance Company Limited

The Data Protection Officer

BOC Group Life Assurance Company Limited 13/F, 1111 King's Road, Taikoo Shing, Hong Kong Facsimile: (852) 2522 1219

16. If there is any inconsistency between the English version and the Chinese version of this Statement, the English version shall prevail.

January 2024